

राजपत्र, हिमाचल प्रदेश

(स्रसाधारण)

हिमाचल प्रदेश राज्यशासन द्वारा प्रकाशित

शिगला शुक्रवार, 4 जनवरी, 1980/14 पौष, 1901

हिमाचल प्रदेश सरकार

निर्वाचन विभाग

ग्रधिसूचना

शिमला-171002, 4 जनवरी, 1980

संख्या 3-13/71-इलैंक.—भारत निर्वाचन म्रायोग की म्रधिसूचना संख्या 464/79, दिनांक 31 दिसम्बर, 1979 संवादी 10 पौष, 1901 (शक्) म्रग्नेजी रूपांतर सहित, जो कि लोक सभा निर्वाचन के सम्बन्ध में लोक प्रतिनिधित्व म्रधिनियम, 1951 की धारा 30 (43 म्राफ 1951) के मन्तर्गत जारी की गई है जन-साधारण की सूचनार्थ पुनः प्रकाशित की जाती है।

भादेश से, हरि शंकर दुबे, सचिव (निर्वाचन); हिमाचल प्रदेश सरकार ।

भारत निर्वाचन ग्रायोग

निर्वाचन सदन, ग्रशोक मार्ग, नई दिल्ली-110001 31 दिसम्बर, 1979

10 पौष, 1901 (शक्)

ग्रधिसूचना

का0 ग्रा0. ——निर्वाचन ग्रायोग ने लोक प्रतिनिधित्व ग्रिधिनियम, 1951 (1951 का 43) की धारा 30 के ग्रिधीन जारी की गई ग्रुपनी तारीख 3 दिसम्बर, 1979 की ग्रिधिसूचना सं0 464/79 द्वारा——

- (i) हिमाचल प्रदेश राज्य के 2-मण्डी संसदीय निर्वाचन क्षेत्र में मतदान की तारीख के रूप में तारीख 3 जनवरी, 1980 (वृहस्पतिवार), ग्रौर
- (ii) जम्मू-कश्मीर राज्य के 4-ल्हाख संसदीय निर्वाचन क्षेत्र में मतदान की तारीख के रूप में तारीख 6 जनवरी, 1980 (रिववार) नियत की है,

श्रीर निर्वाचन श्रायोग का यह समाधान हो गया है कि अपरिहार्थ परिस्थितियों के कारण हिमाचल प्रदेश राज्य के उक्त 2-मण्डी संसदीय निर्वाचन क्षेत्र में समाविष्ट 1-किन्नौर (ग्र0ज0जा0), 54-भरमौर (ग्र0ज0जा0) श्रीर 55-लाहौल-स्पित (ग्र0ज0जा0) सभा निर्वाचन-क्षेत्रों में श्रीर जम्मू-कश्मीर राज्य के उक्त 4-लद्दाख संसदीय निर्वाचन-क्षेत्र में यथापूर्वीक्त नियत तारीखों को मतदान नहीं कराया जा सकता है;

ग्रतः, ग्रब, साधारण खण्ड ग्रिधिनियम, 1897 (1897 का 10) की धारा 21 के साथ पठित लोक प्रतिनिधित्व ग्रिधिनियम, 1951 की धारा 30 ग्रीर धारा 153 द्वारा प्रदत्त शिक्तियों का प्रयोग करते हुए, निर्वाचन ग्रायोग एतद्द्वारा ऊपर निर्दिष्ट ग्रपनी तारीख 3 दिसम्बर, 1979 की ग्रिधिसूचना में निम्नलिखित संशोधन करता है, ग्रर्थात्:—

- उक्त ग्रिधसूचना के विद्यमान खण्ड (ङ) के स्थान पर, निम्नलिखित खण्ड रखे जायेंगे, ग्रर्थात्:-
 - "(ङ) (i) वह तारीख जिसके पूर्व हिमाचल प्रदेश राज्य के 10 जनवरी, 1980 2-मण्डी संसदीय निर्वाचन-क्षेत्र और जम्मू-कश्मीर राज्य के (वृहस्पतिवार) 4-लद्दाख संसदीय निर्वाचन-क्षेत्र के सिवाय, सभी संसदीय निर्वाचन-क्षेत्र के सिवाय, सभी संसदीय निर्वाचन-क्षेत्रों में निर्वाचन पूरा कर लिया जायेगा, और
 - (ii) वह तारीख जिसके पूर्व हिमाचल प्रदेश राज्य के 2-मण्डी 21 जुलाई, 1980 संसदीय निर्वाचन-क्षेत्र और जम्मू-कश्मीर राज्य के 4-लहाख (सोमवार) संसदीय निर्वाचन क्षेत्र में निर्वाचन पूरा कर लिया जायेगा ।"
- उक्त ग्रिधसूचना की ग्रनुसूची में:--
 - (i) मद सं0 "6. हिमाचल प्रदेश" के नीचे स्तम्भ 1 में प्रविष्टि सख्या "2. मण्डी" के सामने, स्तम्भ 2 ग्रीर 3 में से प्रत्येक में विद्यमान प्रयम चार प्रविष्टियों के स्थान पर निम्नलिखित प्रविष्टयां रखी जाएंगी, ग्रर्थात:—
 - "15 जून, 1980 (रविवार) 3 जनवरी, 1980 (वृहस्पतिवार)

- 1. किन्नौर (ग्र0ज0जा0)
- 2. रामपुर (ग्र0जा0)

15 जून, 1980 (रविवार) 15 जून, 1980 (रविवार) 54—भरमीर (ग्र0ज0जा0) 55—लाहील स्पिति (ग्र0 ज0 जा0)

(ii) मद संख्या "7—जम्मू-कश्मीर" के नीचे, स्तम्भ 1 में प्रविष्टि सं 0 "4. लहाख" के सामने स्तम्भ 2 में, विद्यमान प्रविष्टि के स्थान पर "6 जुलाई, 1980 (रविवार)" प्रविष्टि रखी जाएगी ।

[सं 0 464/79] ग्रादेश से, के 0 गणेसन, सचिव ।

ELECTION COMMISSION OF INDIA

NOTIFICATION

S.O.—Whereas the Election Commission by its notification No. 464/79, dated the 3rd December, 1979 issued under section 30 of the Representation of the People Act, 1951 (43 of 1951), as has appointed—

(i) the 3rd January, 1980 (Thursday), as the date of poll in 2—Mandi Parliamentary Constituency in the State of Himachal Pradesh; and

(ii) the 6th January, 1980 (Sunday) as the date of poll in 4— Ladakh Parliamentary Constituency in the State of Jammu and Kashmir;

and whereas, the Election Commission is satisfied that on account of unavoidable circumstances the poll in 1—Kinnaur (ST), 54—Bharmour (ST) and 55—Lahaul and Spiti (ST) Assembly Constituencies comprised within the said 2—Mandi Parliamentary Constituency in the State of Himachal Pradesh and in the said 4—Ladakh Parliamentary Constituency in the State of Jammu and Kashmir cannot be taken on the dates fixed as aforesaid;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by Section 30 and Section 153 of the Representation of the People Act, 1951 read with Section 21 of the General Clauses Act, 1897 (10 of 1897), the Election Commission hereby makes the following amendments in its notification dated 3rd December, 1979, referred to above, namely:—

- I. For the existing clause (e) of the said notification, the following clauses shall be substituted, namely:—
 - "(e) (i) the 10th January, 1980 (Thursday) as the date before which the election shall be completed in all Parliamentary Constituencies excepting 2—Mandi Parliamentary Constituency in the State of Himachal Pradesh and 4—Ladakh Parliamentary Constituency in the State of Jammu and Kashmir; and

(ii) the 21st July, 1980 (Monday) as the date before which the election shall be completed in 2—Mandi Parliamentary Constituency in the State of Himachal Pradesh and 4—Ladakh Parliamentary Constituency in the State of Jammu and Kashmir."

II. In the schedule to the said notification—

(i) Under the item "6-Himachal Pradesh", against the entry '2-Mandi' in column 1, for the first four existing entries in each of the columns 2 and 3, the following entries shall be substituted, namely:—

 "15th June, 1980 (Sunday)
 1 Kinnaur (ST)

 3rd January, 1980 (Thursday)
 2 Rampur (SC)

 15th June, 1980 (Sunday)
 54 Bharmour (ST)

 15th June, 1980 (Sunday)
 55 Lahaul and Spiti (ST) "

(ii) Under the item '7—Jammu and Kashmir', against the entry '4—Ladakh' in column 1, for the existing entry in column 2, the entry '6th July, 1980 (Sunday)' shall be substituted. [No. 464/79]

By order, K. GANESAN, Secretary.